

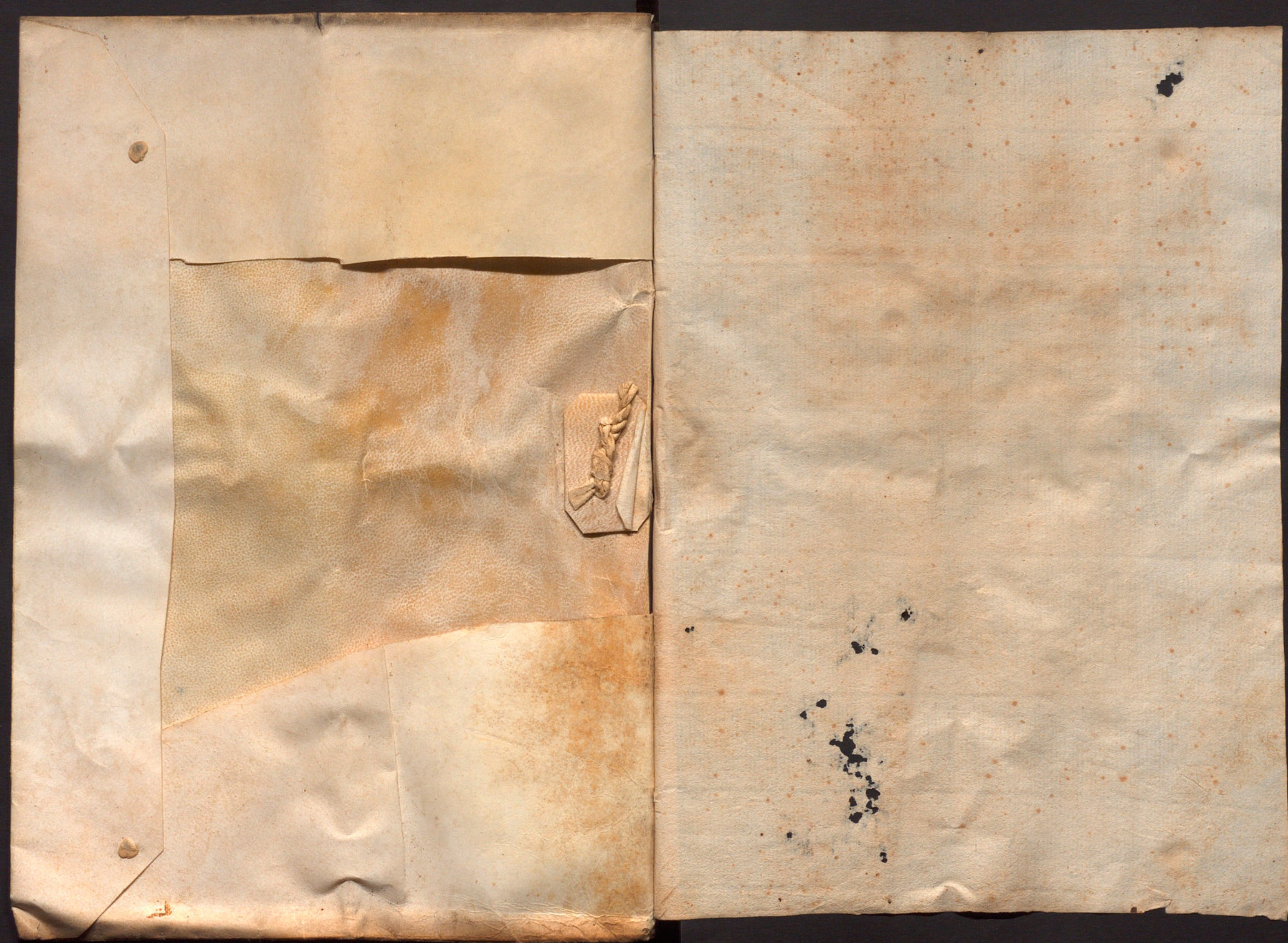
1551-1553

1553



16
2 5
18

4 1



۱۰

+

748

14 x 9

Jope alleny y vila amon
 aver rebur dno sal tres sent
 mas berrnar palau y
 alquer, Com foy bnd
 y tt y foy bnd foy a p
 da de cost. Lo Ruz Capitul
 me amany de nra ala taula
 dela Gobra a fany ja de
 muy y penta veritat foy
 Copm de mpropria axim
 de muy. a mla 2j

Yo Vicens Bassa de ga y canonge dela
Sen de Barcelona se rebur de vosaltres
semyor m^o boenir palon y pogan algu
foto obres dela obra dela present
Iglesia quinze limes dny xv. tt y son
p la expansio fa dua obra al daga
nar p la tasa de dny segun
la paga de sant Joan del present
mes Eyo faso lo poseu allora
de ma mia a dny segun 1551 xb tt 9

[illegible]

glaverint fasb
pa sem avj de jnol niff vff

xxb f 9

11-12

7th 2

ijthof

6 8 May

101 Jomatia lledoprenere ma jor dom de la pia Elmay
na de la sen de baidina endit no ve rebu
des dorze llinres d'ing. dytt & de vofalre
vener m. baid palou y joan alguer
prenere fonsobiers de la obra de la
sen y son p pensio de censal q la
dita obra fa qtm any adia pia
Elmayna a p m de agost y son
plo agost ppa stat. Ex la veniar
fas l'opm de mania a s d'agost
1551: d'ing. dytt &

102 Jo y a m. p. n. l. l. p. n. e. b. e.
nefidiat y p. n. u. d. o. r. m. g. l. o. c.
de lo a m. p. l. o. n. o. r. o. m. u. b. d. e. l. a.
sen de bar. p. d. i. t. n. o. y. e.
ubut de vobalre b. d. n. t. s.
m. b. e. r. n. u. t. p. a. l. o. u. y. p. o. a. l. g. u. e. r.
p. o. t. t. o. b. r. e. d. e. l. a. t. a. n. l. a. d. e. l. a.
o. b. r. a. d. e. l. a. p. u. t. s. e. n. f. m. i. t.
l. i. n. r. e. s. d. i. n. g. v. i. t. q. l. o. b. q. u. i. t. o.
m. e. d. o. m. i. n. e. d. e. v. o. l. u. n. t. d. e.
a. n. f. p. e. r. o. y. t. e. p. n. e. r. e. y. b. e. n. e.
f. i. d. i. a. t. d. e. 15. y. l. o. y. s. o. n. y.
l. a. t. e. r. s. a. c. a. y. g. u. d. a. l. o. d. e. r. e. r.
d. e. a. g. o. s. t. p. r. o. p. v. a. l. a. t. l. o. b. q. u. i. t. o.
u. b. y. o. p. a. r. t. y. p. a. g. u. a.

de lo a m. p. l. o. n. o. r. o. m. u. b. d. e. l. a.
benefit p. o. t. e. r. e. l. o. s.
y s. o. r. b. e. s. p. l. a. p. l. e. n. t.
p. l. e. b. i. a. p. o. t. t. m. v. o. c. a. t. o. d. e.
s. t. y. m. a. r. t. i. r. y. s. a. n. t. a.
p. a. n. y. s. a. n. t. a. p. u. n. l. a. f. e. t.
d. e. m. u. m. i. a. d. e. l. d. e.
f. e. t. e. d. e. 1551. d. i. n. g. —

103 Jo y a m. p. n. l. l. p. n. e. b. e.
no fre alguer obtinir la p. m. e. r. a. c. a. p. e. l.
l. a. m. a. d. t. o. t. s. s. a. s. e. n. l. o. s. c. l. a. u. s. t. r. e. s. d. i. t. a. d. e.
s. e. n. n. o. n. t. h. g. n. a. t. o. r. z. e. s. o. d. e. s. o. n. y. l. a.
p. a. g. a. d. t. o. t. s. s. a. n. s. q. d. c. i. n. q. u. a. t. a. h. i. l. l. s.
g. n. a. l. s. e. r. e. b. u. t. y. m. a. s. d. m. o. y. b. e. r. n. a. t. p. a. l. o. u.
y d. m. o. y. j. o. h. a. l. g. u. e. r. o. b. r. e. s. d. i. t. a. s. e. n.
f. e. t. d. m. a. m. a. a. b. i. n. j. d. n. o. e. b. r. e.
a. j. d. h.

104 Jo y a m. p. n. l. l. p. n. e. b. e.
rebur a vofaltres fonsobiers mod b. e. r. n. a. t.
p. a. l. o. u. y. s. o. n. a. l. g. u. e. r. f. a. s. s. o. b. r. e. s. v. i. n. y.
y s. i. n. g. l. i. n. r. e. s. d. i. n. g. x. x. v. i. t. y. s. o. n. y.
l. a. p. e. n. s. i. o. r. e. s. c. a. s. f. u. n. g. a. n. y. p. l. a. t. a.
t. a. n. l. a. d. e. l. a. s. o. b. r. a. l. o. r. g. u. e. a. x. x. i. i. t.
n. o. e. b. r. e. y. p. l. a. v. e. n. i. t. a. r. f. a. s. l. o. p. m.
a. l. b. a. r. a. f. e. t. d. e. m. a. p. p. r. i. a. a. x. x. i. i. j.
d. e. l. f. u. d. i. r. m. u. s. d. e. n. t. e. b. r. e. a. m. d.
21

64

viii & xiii

xxvii

Joze albert d'altre vila aragone
 doer rebur denofultes sentos nob.
 Bernar palou y joa alquer forego
 tres vint lliures d'or vint y
 son, les sis per lo qto Rey capitol
 me configna per a qtingues llogue
 major en colorer, amos, eles res
 tantes dos lliures son pagador de
 costa, pagadores en la festa de na
 dal, y per q lo confier delapagun
 del nadal prop viner de m d l n
 fastopm albarca de maprogrion
 a ix mij de setembre a. m d l,

Yo vengo a casa de casa y renego de la pre
sentacion de vobos de los vengidos
Carnar palen y joan alquer. fote obra
lany ptem de la obra de la masepa
glesia quize luseb dur evtt y son p
reposito fa una obra al de ganar
p raso de la casa y pque es apila be
citar fas lo ptem albara de ma mia
a vemy de desembre 1551 y son p
la paga de nadal primer vment
1552

1552
E 2 clu so franc pan bell de vosaties
fous a l'espermo f bernat palouyn mo
joan alguer. singuan ta fous a com
pliment de fims. Mmes fa la obina
Mector. ex laberitat. es Noymt de ma
mia a tref de febrer de 1553.

Joanne yguer fero y procura
 dor de in bernal mestra domes
 de sant pero segon costa de ma
 pro cura en pobles de in joan
 vilar. notari debas celona a xvij
 de janer de .i.552. en dit nom
 a totz anes rebut de nofakres
 in bernal palou y joan alguer
 port obres de la ferra quora nra y fins
 solus die y de ferra y a quella
 pin cio fa dita tanta a la llobadg
 a y domes de sant pero y
 son y llobaga de mestr
 de a d. lxxij lloer felloz
 sent abbeu de ma ma
 a segon de febrez de 1552.

[illegible]

de am mil + huc & fens esum
ex mil d. liij ardo eebd. p. am
ylo venant fng lo p. fens uba
de de mo m. d. x. p. de fabrer
de 1552

Jo manria lledo prene major dom dela
pia & lmoyna dela pnd sen de barinda
kndi ad se rebudes de comptans de
posalsus m. bnat palon y panalguer
preneres for obiers dela dita sen den
ellures sergesons dir ptt d. r. Cos
quals foren apaga a x. v. de l. p. sen
p. p. f. d. r. en sal more & la dita obia
fa ala dita pia & lmoyna quissimany
dit die & pla veritat fas lo p. d. de
ma mia la 27 de d. mes de febrer 1552

Jo Robre d. r. q. a m. re vella & d. r.
noz e rebnt de vobalt res senyos
de p. b. v. b. res q. les m. h. v. n. d. a
m. m. d. r. e. s. y. l. a. p. u. e. m.
(y firmen lo da rer del
p. f. e. n. t. m. e. s. f. e. t. d. e. m. m. m.
a. p. d. e. a. b. u. l. 1552 d. r.
les g. m. t. m. e. d. o. m. a. n. y. m.
p. e. r. o. y. r. e. y. l. o. d. a. m. m. d. r.

Jo manria alno he rebut de vobalt sen tornat
palon y m. f. u. a. l. g. u. e. r. f. o. r. s. h. o. d. e. s. v. e. n. g. u. e. s.
v. r. p. t. f. p. o. b. h. d. e. l. a. p. e. a. m. y. d. a. v. e. l.
lloguer v. l. a. c. a. s. a. v. e. n. o. f. o. r. l. a. q. u. a. l. f. e.
e. s. f. a. d. a. a. t. o. r. m. e. a. b. y. n. t. y. b. y. n. t. a. l. l. m. e. s.
p. a. s. a. t. v. e. m. a. s. y. a. s. o. a. p. a. r. a. d. o. n. d. e. l.
p. n. t. f. o. n. d. a. c. a. d. e. f. t. a. n. y. d. e. f. o. a. p. a. r.
e. n. p. o. v. e. r. v. e. n. t. b. y. n. t. f. e. l. e. r. p. o. n. t. d. e.
f. a. r. f. h. y. d. y. n. t. q. u. i. s. d. e. f. e. l. e. b. e. d. e. l. a. m. y.
m. y. l. f. u. a. c. e. n. s. p. a. r. e. n. t. a. y. b. y. n. t. f. e. t. a. v. e.
m. a. m. y. a. a. v. e. n. o. u. e. l. p. n. t. e. f. e. l. e. a. b. y. l.
1442 d. r. m. d. l. i. j.
Jo m. n. t. l. l. e. p. e. c. o. m. e. s. c. a. n. d. e. p. e. c. h. a. i. r. a. r. e.
d. l. a. s. e. n. d. e. b. a. r. i. t. a. p. e. i. t. h. o. f. a. c. o. n. s. f. a.
n. e. i. e. b. u. r. d. t. d. e. m. m. s. d. i. r. m. a. s. p. a. l. o. h. y.
a. l. g. u. e. r. v. e. n. t. f. o. r. s. o. b. i. e. s. v. u. y. l. l. p. u. e. s. f. o.
p. e. o. f. e. m. b. l. a. t. p. e. t. i. o. d. e. f. e. n. s. a. l. o. t. o. r. a. y. l. a.
d. i. n. o. d. h. a. i. r. a. r. r. e. p. f. o. b. i. e. l. a. d. i. n. a. f. o. b. i. o.
p. l. o. m. e. s. d. e. m. a. n. t. f. o. d. i. n. e. s. v. i. n. s. f. p. l. a.
p. a. g. a. d. t. m. e. s. d. e. m. a. n. t. p. p. p. a. s. a. r.
f. e. r. d. e. m. o. m. y. a. f. o. x. d. e. l. a. b. y. l. m. i. l.
f. i. n. o. s. e. s. f. i. n. c. q. u. a. t. a. y. d. o. s.

[illegible]

10 je mas pñere pcurador de most
 anthio gissers pñore obrenimlo sego de
 nefici del sepulcre en la sen consta
 dela pñora en poder de nos offes mul
 mal nel neto publico de bays a dy de
 mayo del any ay d xxxv m endir
 nom ator aver rebur de los alnes
 venedes most bernar palon y m jam
 algues pñereres y beneficios endira
 ten y forto obres diung conb dy
 x m pñora son y las la casa del en
 da rro de la casa la qual
 stana tener en bñor la mner
 dia pñora es y la festa de san
 ren de may del pñora y nes y la
 veritas las lo pñora alban fer
 axom de may del any ay d m

101
Yo viro de la casa de ga y Canoga de la fin
de Carhua de reu del venes m bnti.
pala [redacted] lozan agnes lo pten any
los obas quinze huseb y son pla reppo
fio fa dua pla al de ga y pla paga de xbt # 2
fanoz poan del dia pten y pla fal
lo pten de mania a omy de pny 1552

(60)
Les rebus de franchises m'ont
2 frans del B^e capital de la
seigneurie de Volmeus des
condes vicie sous ylogge
de son Jean seigneur de la
parmes de par del p'ten
m'en ordonne que doire s'obte
Co otre sans de ma propre
recompense et d. luy

(61)
yo p^{er} altheris y m^ula a torques
aver rebus de mofaltres mof
señar palos y p^{er} algun f^uer
obiers dela p^{er} de b^uer. Con
ta f^ug los q^ual^{es} lo d^uo cap^ul.
m^ula c^ofigu^{er} p^{er}sa p^{er}da de
c^opa c^ond^uany pagados ala
festa de san joan de j^uny y otros
carofa alafista de nadar
y p^{er} q^uer b^uer la p^{er}ag^uer del f^uer.
plan f^uer c^opa a 2x m^u de j^uny
la m^u a 2 y

749

Feb 8 2

$\frac{9}{10} - \frac{1}{10} = \frac{8}{10}$

y f r g

b H C

Jo benir megre meceder to
 fe aben aqur e reburo
 de bafis fempore de obrce m
 barmat abou / en / p / at / gues
 pceder fe lures quize
 tous los quats rom adona
 do me de fero in forme
 myat conales de que en ar
 lae guant en pda de m
 fota faza guala no de
 barmat na e fongla per
 no de febrez q amb fediz
 any m / fur fens fura
 yehu edre pous gny
 a de janyum de videt
 de mat gale fas ap
 de aro n / any a / fures
 fursim edos

Jo mat dia lleds pme masceder de
 fira Elmoyna dela sen de barmat
 endit no de rebudes de comptans
 de ofaltas m / joan alquer y barmat
 palou sorsobers de ditasen doze lles
 barmat / foun apaga a x m del
 p m / p pensio de enfal more
 g dita obia fa a dixa pia Elmoyna
 qsm any dit die E / la veritat
 fas lo p m / de ma mia a e / de
 en gny 1552

E megre uout Jo dit calno de bafal
 de fira vnat palou / fira alquer
 fott obrs de barmat de dit q
 yfo p la 2^a de mit vita y la
 paga e fta da a tozma a bpr
 bunt de fite de p / op / yafat /
 la fta fof lo p m / de ma mia
 a fuf m octubre 1552

Jo amonj macefa pcurador y de m / no
 fce alger cange obrenim la prime
 ra capellania de nos fants culs de
 fies de lofeu de barmat fegon capare
 ma pmea en pder de m / joan m /
 more de barmat d x x i j de may de
 any m / d l / en d m no arores arores
 rebur de ofaltas fof de barmat de lo
 dita fof m / lures quante fof
 dit v m / d x m / de fofon p la
 paga de nos fants m / d fanguada
 de fof de mania d v de nos
 bre m / d l i j

Jo m / de barmat p comes canoge y charitares
 de fof de barmat de dit no fofon fofon
 rebur de de m / d m / moq palou y alquer
 fof hobres fof lures y doze fof d m / de fof
 fof pensio de fofat de fof de barmat
 quatit de fof ays la dita charitars de
 fof la dita hobres de lones de noche
 de d m / de fof x i j p la paga de guda
 de fof de de noche fof de mania
 la x x i j de noche ay de m / d m /

101 Jo Guille p^r comes cano^{re} y charis
rarez d^{to} Gen debauch^o & dir n^o
paroy fane rebur d^{to} d^{re} mos
palou y alquei fⁱⁿos lⁱⁿes d^{re}
v 84 y 85 p^ro galau d^{to} audifio
d^{to} copres d^{to} & d^{re} sobra de
un bieni finis lo darrei de
abrit p^ro de M. D. L^o fer de
ma n^oja la xxiii^e de noebres
mit fⁱⁿos fⁱⁿquato y dos 8 8 8

101
 Popcallers y nra atorgue
 a ver rebre de nra lre senors
 messer nra palon y qan alquer
 lors sobers vint y fmes lliures
 d'or xxvtt y foverla pessi
 reb casemany dela taula dela
 sobra atorgue a vint y set de
 nostre, y per l'averitar fabloym
 a xxviii del sobredit mes de
 nostre. a. m. d. l. y

101
 Je suis dit de cette p'se
 @ dit noz & z la t'se @
 en une lo de zee de p'sent
 mes finz l'inez les y n'ot v 14
 me donne y m' de p'mye
 for de ma ma. a by de de
 1592

[illegible]

(1) dts dits mozelguez y mozelguez
obers la rebuz palizosar puz fave
noy y son mestre mozelguez
Mundel senar B. (apud de)
ca sont dny y l'el. y l'el
y l'el adis mozelguez y l'el
y l'el puz apuz en la fave
cruel puz en la fave
M d l'el y l'el puz
puz fave en la fave
ave de dez en la fave

101 Jo maria Uedo preniere mofito
delapia Elmogua dela mofito
cndt no se rebut de Comptum
de rosalus m. bnd p alon xpan
alguner preniere pofobers dela
glu quatorze lures y mnt
pnt dny xmy tt mnt q forca
latterme a vny del pnd p pefio
derenal mort q la obia faala
dita pia Elmogua glom any dit die
Ex la veritate fns lo pnd dema
mia a vny. de degebre ordly. xmy tt mnt

Jo p^r albert y rila amargues
 aver rebur de robalores senors mas
 bernat palou y joan alquer
 sons sobers vuyr lincres de vuyt
 y son les sis pla q^{to} p^r capitol
 m^o signa p^r tinguet longue m^o for
 enu dret, teles vestans des llaves
 son p^r ajuda de m^o pagnadores vuyt
 enlo feta denadal y per q^{to}
 to feta delapagua del nadal
 prop vinder de m^o D Lij fab
 legim albaro de m^o p^r a xxij
 al desembre a m^o D Lij

Jo vicent balsa de ga y ranoze de la sen de
 barqna se rebur de los senors m^o bernat palou
 y joan alquer sob^r obra de la obra de la feta
 feta quing lincres de vuyt y son pla
 resposio fa dret obra al de ga pla m^o
 del de gaur y pla paga de nadal p^r m^o
 vuyt 1553 E pro fab^r feta de m^o m^o
 e cum de desembre 1552

Jo batome gatl p^r endre del
 reneus capitol de la feta
 de m^o p^r poder de m^o feta
 feta m^o y de lincres de
 1552 E dret non atre m^o
 rebur vuyt feta de m^o
 de vuyt m^o balsa palou
 enlo feta alquer feta de m^o
 de lincres de 1552 E feta de m^o
 corfo fa dret obra de m^o
 dret pla m^o de m^o
 e feta de m^o feta de m^o
 albaro de m^o feta de m^o
 jener de 1553

Jo rosalres feta de m^o bernat palou
 y joan alquer se rebur jo feta
 en feta quing lincres y non
 feta dret m^o feta feta
 son p^r p^r de m^o feta
 les quals jo feta dret de feta
 feta y p^r m^o les quals feta
 enlo libre de m^o feta feta
 alt enla corona feta la porta de
 m^o y m^o enla feta dret m^o
 y a. cum feta p^r p^r p^r
 que son enlo m^o en dret feta
 de m^o de m^o feta dret a

10 Jo galcerà planes preuere y domer de s. pere y procurador dela
Comunitat de sanct pere segons consta en poder de m. jaume
sastre noty a vosh auen febut de vos m. bernat palou y joth
alguer sons sobres dela taula dela obra dela Cen de barna
que me auen pagats quatara simx sons los quats fen de cens quis
en any pagados ala festa de nadal per rao de vnes casses anderro
cades de vant lo portal maior dela cen de barna les quals exende
m bolet y per que me auen pagat per lo nadal del any 1553 fas
lo pnt de ma mija a xx de abril 1553

7 22 2

[illegible]

(p)
Jo z a nro re netto p nre y
be net dunt y p nre los munde
delo a m p o r u comit delo
se de Barcelona e rob ut
vobutur ~~vobutur~~ se m p o r u de B d

obras m. ber nate patron
y m. jo. alquer que re
y benetinto @ d. ita
gloria cent eka en dms
lures y son y responso fa
la tanta de la obra adnt
a myplano y son y + res
a my a my prop parato
soc6 del a my finit @
abril de 1551 { 1552 { 1553
fet de memoria a cy de
maig 1553

506 del a my f'unt lo
de rex de abril 1551 dij
vrra my # b q y pla my
1552 16 my # b q soc vrra
y la admpio del a bene
fidi de st / franca
y ay mate e 16 my # b q
y lo a my f'unt lo de rex
de abril 1553

ms de l'abbé Jodir. Gabriel ferd
de vo salve son abbé mo l'abbé
tous mo bon algerien d'indie
1749 9 long p'mo salve son
del d'indie 1749 ferdie mo
d'indie mo 1749

1749 9 long p'mo salve son
del d'indie 1749 ferdie mo
d'indie mo 1749

lxxx

lxxx

lxxx

lxxx

missa

xxx

xxx

xxx

lucet

maede

xxviii

~Dates de moios y sacris lator~

10/ Nosaltros Jua Roig epera bon
 premer y moles arorgamzan
 rebm de nosaltros senyors de re
 gent la tanta dela obra sora m
 ferma palon y m/ Jean algnor
 ser lora diry m/ los gnals
 son p totar les campanas plo
 am n/ ser del parriarza cele
 brar d/ x m de moig any i se
 fer dema demj pera bonnill
 altro dels moles dia y any sobre
 dir _____ # vy &

10/ Nosaltros Jua Roig epera bon
 nill p mres y moles arorgamzan
 rebm de nosaltros senyors de re
 gent la tanta dela obra sora m
 nas palon y m/ Jean algnor
 tra fard diry m/ los gnals
 plo totar les campanas plo am
 n/ ser ples amnes de p m/ g
 ror celebrat d/ x m de m/ g
 any i se fer dema demj pera
 bonnill altro dels moles dia y
 any sobre dir _____ # m &

101

Nosaltres ante carbonell y Jaume
pintor preuats regens la
segrestia aue rebut de vosal-
tres. Sone de sots obres m' bernat
palou y Jaume alguer vint fies
dia vint y Jan any q' lo
aniversari se feu d'la patria
rebra se feu a xij de may
d' any 1551 y any q' lo an-
iversari se feu a xxx de
joliol y lo ver fas lo an-
me pintor altre d'ls fuesdit
lo present albaro de m' p'ia f' bny 2
a xxx de juliol 1551

101

Nosaltres pere burru y sororo
mosos aue rebut de vosal-
tres senyors de sots obres s'os
m' bernat palou y m' Joan
alguer s'os s'os los guals son
plo totor de les campanes plo
aniversari del patriarica
celebras a 30 de juliol any
1551 fea de ma de m' p'ora bor-
rullatiro de ls mosos dia any f' bny 2
sobradis

xxv

101 Nosaltres pere burru y sororo
mosos aue rebut de vosal-
tres mosos bor nat pa lon y fo
alguer set lous e long loto
gar de les gan panes d' any
Ver sari de L bisbe pa lon
se le grat a 11 de aoolray
1551 fet de ma de m' sororo
al tre de ls mosos dia any f' bny 2
sobradis

101

Nosaltres pere burru y sororo
mosos aue rebut de vosaltres
mosos de sots obres quat re lous
e long loto gar de les gan panes
p' lo any Ver sari de les alijmes
se le grat a 28 de februbre
any 1551 fet de ma de m' sobre
dit sororay y dia sobradis my 2

101

Nosaltres ante carbonell y Jaume
pintor regens la segrestia
aue rebut de vosaltres sone de
sots obres s'os m' bernat palou
y Joa alguer vint fies y fo
any q' lo aniversari se fe-
lebra a xij de agost y any q'
lo aniversari d'la patria
rebra se felebra a v de
chubra fea de ma de m' laume p'lor
a xij de octubre 1551 vny 2

Nosaltres Joan Vojepera Borrull
y nros y mofes a nos foy caner
neste denosaltres senyors de
obres dela ranta dela obra foy
nos borras palon y mofes Joan
algun ser soy dñf / Un pesson
plo totar dels campones plo
arjues foy del parricre ca
lebrau av de ombra any
1881 foy dema demij pera
Borrull a lito dels mofes dia
y any sobra dia

44 67 9

22 of altres son roys e sea bon nll
 mltos e and rebus de vosaltres
 senyors de obres soes mltas
 talon y mltas a l'engua
 rasos los quals son y lo totar
 dells campanes y lo anjua se
 ri y les anjmas de pergony
 ce l'obra a y mltas de ostia
 any 1551 fey de ma d'any
 bon nll a l'ro dels mltos dia
 y any sobra dir

27 m 8

nosotros vos roij epe
 bonnill p reres y mofas aor
 para ganer rebm de vosaltros
 señores de reynos la mofade
 la obra sea m/ bñ y alony
 m/ yod algunas p reres sin gñ
 ra sege son y la mofa mofada
 La finir lo dener de esta bra
 any issi e son p alombrar la
 Iglesia y denegar les pignes
 y esta barinas fas lo p reres
 y ademas dir para bonnill
 alro de los mofos lo primer de
 noem bra any sobra dixiss- y

MF 2

ja mran parer. so ser. de
 la sen. zator. quer. iabur
 de de los. saleros. seos
 de pobres. de la. an. to
 ocl. gobr. mo. bar. var.
 ra. son. y. mo. f. m. a. l. ger.
 son. gobr. quor. an. son.
 dig. y. y. son. p. as. quod. brar.
 la. es. gl. es. gl. a. y. n. regar.
 to. la. far. y. dar. an. re. ear.
 a. la. san. sel. y. lo. uer. la.
 ser. to. pra. son. de. m. de.
 mo. l. m. g. om. y. de.
 no. e. bra. an. m. de. 41

21 1/2 3

101

No sal tres pere burm y fororo
mos avem rebunt de vosaltres
sempres de pots obres set sous clon
per lo togar de les gampanes p lo anj
Ver fari de les anjmes de purga
tois se le brat a tres de le zembre
ay 1551 fet de ma demy fororo
al tre de la mosos ay y dia so bre
du

my 2

No sal tres pere burm y fororo
a regam gauer rebunt de vosaltres
sempres de pots obres set sous
bernas p lon y m for a gauer gauer
tres fons dir my p les gaudi fons
lo totar de les campanes p lo
anjmes fons de les anjmes
celebrar d'xxij de desembre
de 1551 fet de ma demy fororo
hijent primera a tres de les
mosos dia y anj sobra dos # my 2

101

No sal tres pere burm y fororo
mos avem rebunt de vosaltres
sempres de pots obres set sous clon
per lo togar de les gampanes p lo anj
Ver fari de les anjmes de purga
tois se le brat a tres de le zembre
ay 1551 fet de ma demy fororo
al tre de la mosos ay y dia so bre
du

vij 1

xxviii

101

No sal tres pere burm y fororo
mos avem rebunt de vosaltres
sempres de pots obres set sous clon
per lo togar de les gampanes p lo anj
Ver fari p los bene fars tois
santa en laria se le brat a tres
de febreray 1552 fet de ma demy
fororo al tre de la mosos
ay y dia so bre du

vij 8

101

present my fians bernada ga
rebut mirona angelma gaura
muda dels pots obres de la seu d'inn
y tres sous y fons d'inn de long
tels messos que lo sempre en gaud
pauer macit seu gaudonat amanyar
als gauds de fet net lo sefariy
y tres notes les claus gauds
total de gauda veritat et fons
herre bat lo parat comira
per per de les claus de vosaltres
sempres de pots obres set sous
bernas y fons de fons fons
p lo togar de les gampanes p lo anj
Ver fari de les anjmes de purga
tois se le brat a tres de le zembre
ay 1551 fet de ma demy fororo
al tre de la mosos ay y dia so bre
du

vij 8

10000
fet d'una mitja aquare de
febril. At. d. 1.ij

iiiij ff v q

101
Nosaltros Joan roig e pera berru
mosaltros senyors de regens la tanta
dela obra fets m/ bernar palou y m/ joan alguer singnans fets
dij. ij ff q los gnals son p la
mitja anyada p a sombrar la as
glefia y dongar les pignes y ro
car entrades y apides dels m/ fets
e p la barinar fets lo p m/ jo
pe berru altro dels m/ fets
vñ de abril any 1552

ij ff q

101
Nosaltros Joan roig e pera berru
rull pneres y mosaltros senyors de regens
la tanta dela obra fets m/ bernar
palou y m/ joan alguer fets
dij. vñ q los gnals son p m/ joan
les compans p la anyada fets del
pariarça celebrat a. xij de may
any 1552 fets de ma demy pera berru
rull altro dels m/ fets dia y any
febril

ff vñ q

101
Nosaltros Joan roig e pera berru
pneres y mosaltros senyors de regens la tanta
dela obra fets m/ bernar palou y m/ joan alguer
pneres y paria fets
m/ q los gnals son p la tanta dela obra
pans p la anyada fets del
de pariarça celebrat a. xij de may
any 1552 fets de ma demy pera berru
rull altro dels m/ fets dia y any fets
dia

ff vñ q

101
Nosaltros Joan roig e pera berru
pneres y mosaltros senyors de regens la tanta
dela obra fets m/ bernar palou y m/ joan alguer
fets fets dij. vñ q los gnals son p la tanta
dela obra pans p la anyada fets del
pariarça celebrat a. xij de may
any 1552 fets de ma demy pera berru
rull altro dels m/ fets dia y any fets
dia

ff vñ q

101
Enpreschia mia nofre Alguer a rebut lo
soner en pere Julia miro corata fets y son p
lo fetsari dela mitja anyada q a fets lo d'aver
de Justos y son p nateiar lo fetsari donar
amiar als ofels y sombrar la meytat dels
chastars y lort fets de Vosaltros fetsobres m/
Barnat palou y fets Alguer fets a vñ de
Agost 1552 fets

ij ff q

Nosaltres Joan roig y xera brr
 rull p mrs y mrs nator gami rama
 re bms de nra lres regens la tanta
 dela obra fcs m' berran palon y
 m' joana lina per son dny vñ q
 los guals son p lo totar de les com
 pones p lo anj nersari del parror
 ra celebrat a 15 de abril 1553
 fir dema dema pera berrutella
 x any sabra de

1553

nosaltres ant. Carbonell
 joanne pintor fcs segris
 tans aue rebut de nosal
 tes fcs de fcs obres coo
 m' berran palon y lo al
 quer fcs obres quatre fcs
 dir m' q y son p dret de
 fcs y tan bo et anner fcs
 ri et qm fcs patriars ha se
 lebrat lodia present a 15
 es vor fcs joanne pintor
 alara dts sobre dts lo present
 albara de ma p pta a 15
 de abril any 1553

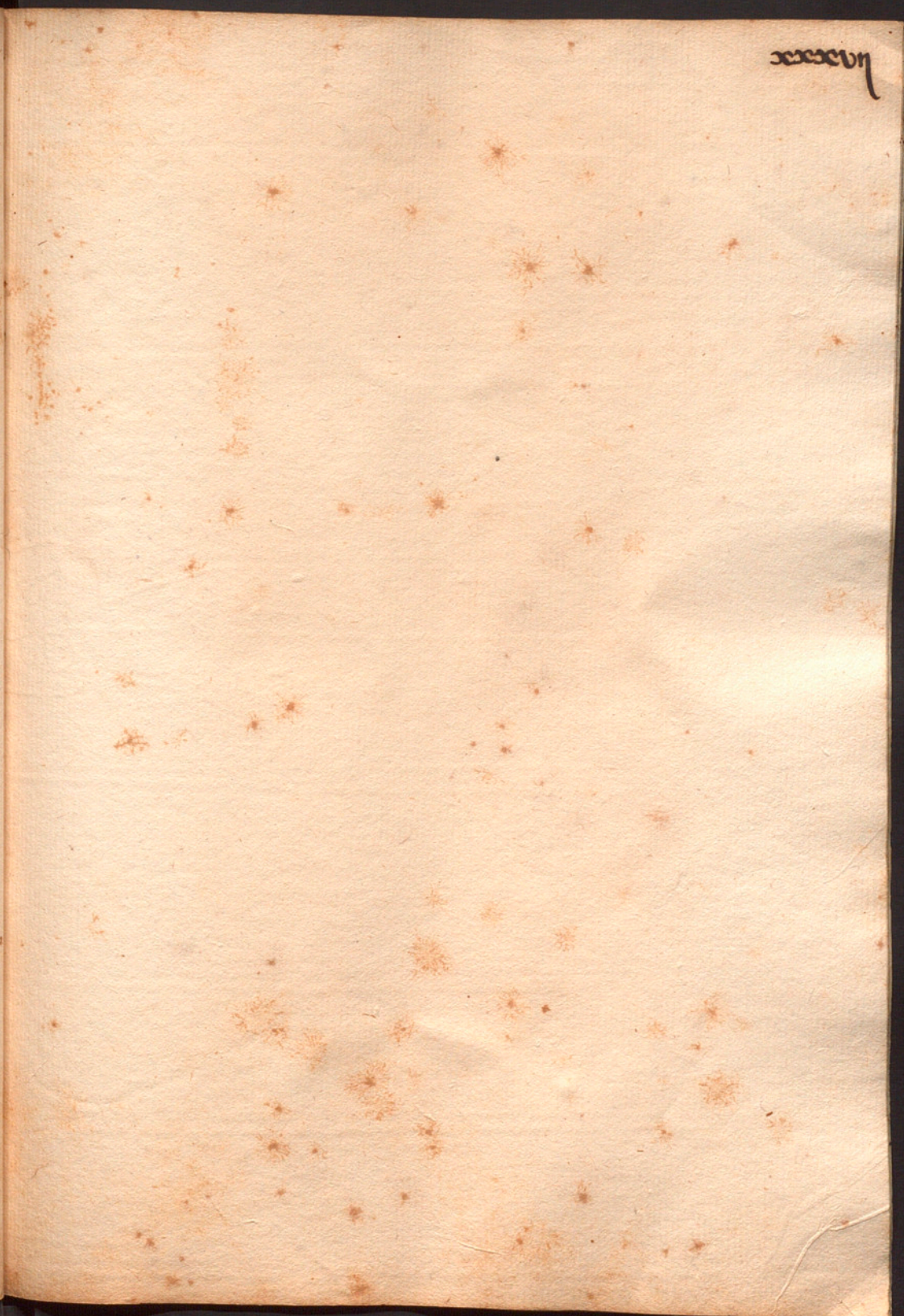
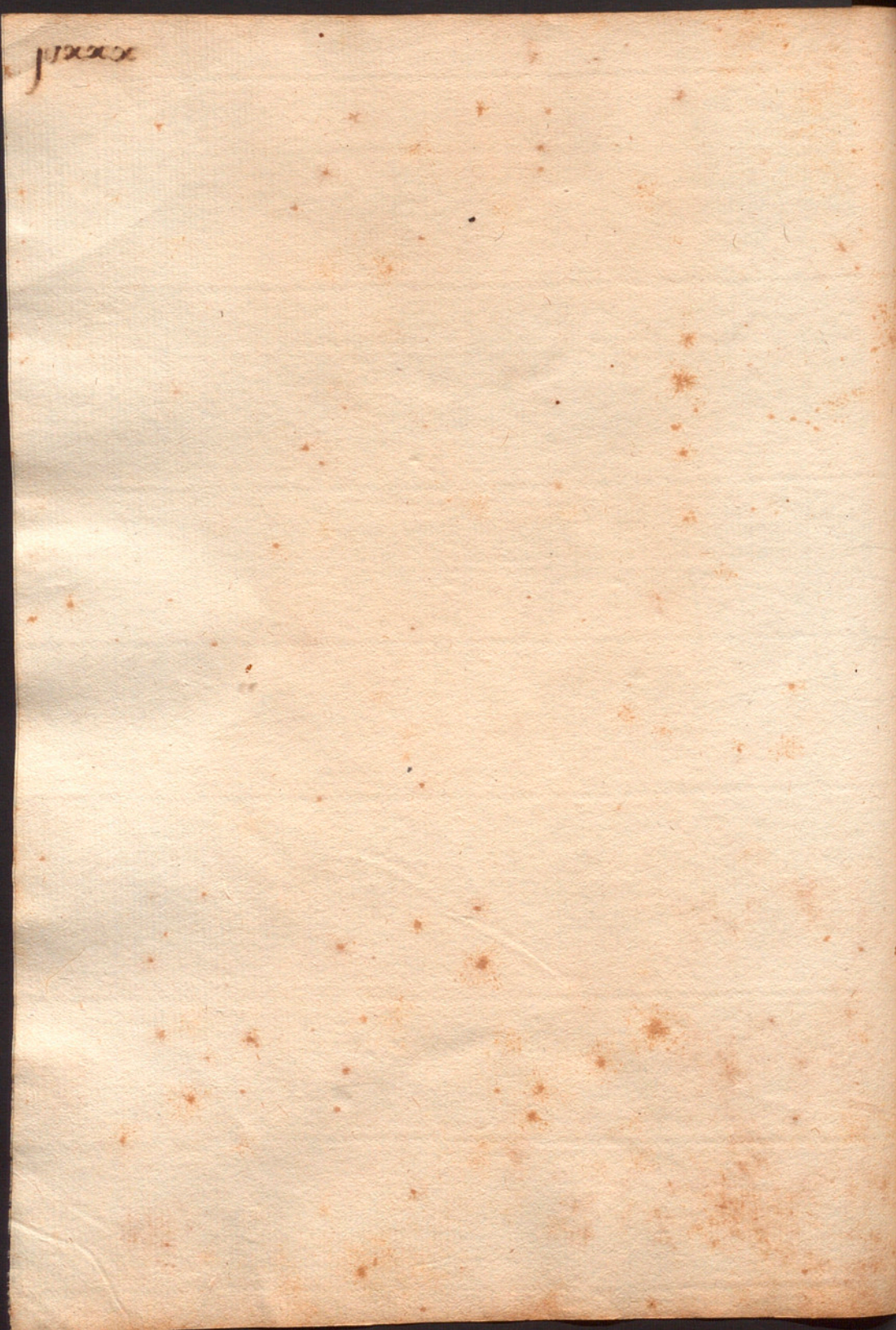
1553

xxxx

xxxxm

1122222

1122222



CCCC

CCCC

ccccviii

ccccviii

1000

1000

120000

120000

120000

120000

ms. 100

ms. 100

111203020

ⲁⲓⲛⲁⲛⲁⲛⲁⲛⲁⲛ

cccc

ccccvii

xxxxxx

xxxxxx

iiii xxx

xxxxxviii

INVERX

1

P

L_n

11

Lm

ml

Lm

Lv

101

102

pro-l

Lum

100

100

1000

Lx

and

Lxxj

part

Lucy

~ Dates de mes tre de Casces ~

10/

Present mi Onofre alquer que
ficia en feseu arebun mestres del
fior bonel mella de cafes demou
lures y sis fous y to p la fyna q
ses feseu p primo far diez capelle
de santa magdalena y sant vicens
yu cruez y los barrets dals fous
y alcos cafes y la fuerita pazo
present albaza de mella daly
q comp to a xxvj de Juny
1551.

xxviii th vij

10/

Joian m m f m m a
vor p vos al q vos
nos de socs obris de la
sen in bon m m p m m
mosen iom al ger co
m m m a ven m m m m
lin m s d m m m m
p m m m m m m m m
m m m m m m m m m
m m m m m m m m m
m m m m m m m m m
m m m m m m m m m
m m m m m m m m m

m 8 9

100

100

Loevn

Lxxvii

max

Laevini

junior

Lxxx

xxviii

Lxxxi

lxxxv

Lxxxv

Lucem

Lucem

1000

1000

1720

1720

1000

Lxxxv

xxxi.

Lxxvii

Yo yanne fontanet pintor
 Condes saber recibí de vos
 otros ses de los quales soces
 moe bernat palou y moe Juan
 a Lopez quatro lincas y non
 cogí de mi y de mi y de los quales
 so p los ope nols y de los de les
 vedri eres efet e tant de mi
 1552 y p lo ver quess content
 fos lo present el ber de mo
 mio propio e de de mi y de mi y de mi
 1552

Yo yanne fontanet pintor
 Condes saber recibí de vos
 otros ses de los quales soces
 mo bernat palou y mo Juan a L
 quer tres lincas y deu cogí de
 mi y de mi y de los de los de les
 vedri eres de L in beri y p lo
 vedri ero de les font y p lo
 ver que fo content y pagar
 fos lo present el ber de mo
 mio propio e de de mi y de mi y de mi
 1553

m & de

[Faint, illegible handwritten text, likely musical notation or lyrics, spanning the left page.]

10000

10000

Lxxxviii

Lxxxviii

1000

1000000

100000

100000

The first of the month
 of the year of our Lord
 1222. The first of the
 month of the year of our
 Lord 1222. The first of
 the month of the year of
 our Lord 1222. The first
 of the month of the year
 of our Lord 1222. The
 first of the month of the
 year of our Lord 1222.

The first of the month
 of the year of our Lord
 1222. The first of the
 month of the year of our
 Lord 1222. The first of
 the month of the year of
 our Lord 1222. The first
 of the month of the year
 of our Lord 1222. The
 first of the month of the
 year of our Lord 1222.

Dates del Fuero

present milis gorming en
 rabum mesera quan fluy
 fudher singuom sang ditz
 y d'ed y son p sobros en
 feras en posar qua nalo bray
 ves quo bra fayer bas
 valeras quofas segom
 un me morizet gran
 fer de m mir luis
 gorming aby de iuy
 ay. 18. 21.

[illegible]

7 4 7 8

10/ present m Pere Jeganer prevere debe
mestre Joan flix fuster guorata dos fog
dis y tt v. q. con p dñes pastores gras
abf gornides ab jamales y enpegutades
an semit p smar y bnydar los carner
p s. Enlalia los guals fore bnydar
apd Janer d o d l y fer lo put
albana d ma nja d voluntat de
dit Joa flix a volaltres m bernat
palon y Joa alquer fore obres vny
que cotam apd Janer o d l m y tt y q

10/ present m Joroug arcbut mestre fo
f l i x fuster sexanta sis sons son g
qno prar quatre ternals y dos li bas
son per mntar lo mony met de clat fer
de vo luntat del so bredit fo flix gge
no sap es grinvre gmas de Joroug
m d a / 20 / de març ay 1553 y tt y q

10/ Joa n tan ca bonell fust
re a ro r q abog atrezi sog
obreg a bog mo se nyd an at
pa lo ve bog mo se nyd an
al qez be nefesant aubafeu
d ma vudade da des hnylyu
ed eusa vgdic
p la gutor de l mony ment
fet d l y d abny 1553 v y p f

10/ present m Joroug arcbut mestre fo flix fuster
ter smar lures de non sons y no n dñes son
per los Jorna la de les portes de les g lates fins
h la present Jornada fet de ma nja sobreda d tt dñy g
fo roig p / 30 / de a brl 1553 y tt dñy g

10/ present m Joroug arcbut mestre fo flix fuster
ter smar lures de non sons y no n dñes son
per los Jorna la de les portes de les g lates fins
h la present Jornada fet de ma nja sobreda d tt dñy g
fo roig p / 30 / de a brl 1553

cccccc

cccccc

cccccc

Lucas

Lxxxviii

1000000

1000000

[Faint handwritten text at the bottom of the page]

Lucresce

1000000

1000000

Lxxxv

Lxxxv

Lxxxix

Lxxxix

Lxxxviii

Lxxxviii

T. J. M. J. M.

2

7

9

ρ

ση

10

cm

117

cm

70

71

[Faint, illegible handwriting in a cursive script, likely a historical or religious text. The text is written in a single column on the right page.]

¶ Dates del manya y Forzer

10/ Diera Sabar farer en bin de lli
senyor deobie i mo sin palon
mo sena lize seny i bi i lli
quora bu la i fer sen e sen
quon p bme m de la fa la ment
yue fer y lize la sen i lli
sen gila de quon a pa i bu
quon i mo don i p lora fa i
la pra sen de m i a p bme de
faber a i lli y

my s b i q

11/ Diera Sabar en bin de lli i
nyo i de obie i mo sen b i a m
palon mo sena lize i mo bu la i
e seny b i quon i mo don i
fa m i mo sen a p bme fa i lo
pra sen de m i a p bme i mo
a i lli y

my s b i q

+

Joan de la Cruz

tu y su y su y su

de y su y su y su

de y su y su y su

de y su y su y su

de y su y su y su

de y su y su y su

de y su y su y su

de y su y su y su

de y su y su y su

de y su y su y su

de y su y su y su

de y su y su y su

de y su y su y su

de y su y su y su

de y su y su y su

de y su y su y su

de y su y su y su

de y su y su y su

de y su y su y su

de y su y su y su

de y su y su y su

de y su y su y su

de y su y su y su

2276

um

[Faint, illegible handwriting in a cursive script, likely a historical or religious text. The text is written in a dark ink on aged, slightly discolored paper.]

[The right page of the manuscript is mostly blank, showing signs of aging and discoloration. There are some faint, illegible markings or bleed-through from the reverse side.]

1115

1116

7

7

1570

1571

100

101

1702

1702

100

100

[Faint, illegible handwriting in a cursive script, likely a historical or religious text. The text is written in dark ink on aged, yellowed paper.]

~ Dates del Candeler de Cera ~

10 por oliveres Candeler de cera
 Confecho aber Rebur de vosaltres
 molt sempre de obres moqber
 nas palon y m^o pro alger
 den fons y fer dines d'itany
 20 by y fons pla luminari - 20 myt 20 by
 vel de re torb fants y per
 quata fons pla d'itany
 biler y per altre fons
 de algero niso y perque
 el lo veu tar falo puseu
 de mo pro pro vuy a pby
 de no rembre 1551

10 por oliveres Candeler de cera
 Confecho aber Rebur de vosaltres
 bernar palon y m^o pro alger
 fons d'obres d'itany y per
 20 by fons pla d'itany
 de fons d'itany y per
 blanch campant y per
 de fons d'itany y per
 los trosos de fons d'itany
 de fons d'itany y per
 falo puseu de mo pro pro vuy
 a 20 by fons d'itany 1552

— met de rebent 10 pna o lineat
 10/ Candelas de fero de o faltres senyos
 de fots sobut m^o bernar colon
 y m^o pna alger 29829 ditz recobmif fno
 y fof p e edompre candelas
 refensa entario y p 20 mif 60
 de firts blancos curpats y p qua
 tre firts grosos refensa entario
 que a refat recens y mif 60 que
 tot pna 50 f. 7 94 arden
 Velenar p v f c b Vetur dolt
 Culb dolt firts cempady que
 Vessi les fols ditz 29829
 y p que et lo veigat fols 60
 fons dema propio vny p venant
 1553

1221
 1222
 1223
 1224
 1225
 1226
 1227
 1228
 1229
 1230
 1231
 1232
 1233
 1234
 1235
 1236
 1237
 1238
 1239
 1240
 1241
 1242
 1243
 1244
 1245
 1246
 1247
 1248
 1249
 1250
 1251
 1252
 1253
 1254
 1255
 1256
 1257
 1258
 1259
 1260
 1261
 1262
 1263
 1264
 1265
 1266
 1267
 1268
 1269
 1270
 1271
 1272
 1273
 1274
 1275
 1276
 1277
 1278
 1279
 1280
 1281
 1282
 1283
 1284
 1285
 1286
 1287
 1288
 1289
 1290
 1291
 1292
 1293
 1294
 1295
 1296
 1297
 1298
 1299
 1300

112

xxviii

June

June

C. 1000

C. 1000

120

121

cccc

cccc

1120000

1120000

1000

1000

1000

1000

CCCC

CCCC

CCCC

CCCC

1200

1200

1000000

1000000

1122222

1122222

113002

113002

120000

120000

~ Datos extra Ordinarios ~

superior Bohemio de fono Confes a ber
 reba de bafaltes mo Cornar palon y
 mo Joan alger obierb dela fua feta
 fua fuma de baros fozzofny dirp
 obig e fon p gualtend taces a dno
 nabet p renonellar lo taulay dela taula
 dela obra y p larlano festrada p le o.
 fudries delo an y Jan feta p le fozal
 tures dela fofa y p que el apila
 verjan falo p m allar demaggo
 fua La v de mar 1551

f. 101 q

101 Jo Clement tamen libenter atoz dicitur
 de fofaltes moq ber not palon y moq Joan
 alger foz fofaltes delafen demaggo y dy en 1551
 p foz pofit daleo liga dno de fofaltes
 fua del Canonga fufte qnondum y p la
 veritat fua lo prefent al bora feta de
 mar 1551 C. vi de mar 1551

en 1551

101

Jopere pme omer lon fer aler rabut deos
 olter m bernat palon y jo d
 olner fets obres de la fen de
 barfo ampt lme ^{mist} dty vny 45 &
 y son y fma conies de l'ome
 ferne fred glos conalobres
 del or y olo y comisso dels
 fempy obres mojos y gla
 ventat y rose ofume fos
 fer lo present olbera de ma
 de m Jamme gomb fere
 vny a 23 de mare 1881 vnyse
 bene fepat de la fen

101

pro sent my qera sabam a
 rabut perepys barah e'ny
 son t son y barah
 de quonza y reuge fog alt
 muna gor o'out lo fobre
 manan y louez fa f'lopu
 sem de manan a'ocuy de
 gany is 2 L1
 Joprasabam

101

Drafer m Jamme dezpla a
 rebme mestre pere Ramotoc
 es parter de non fons y m
 y son y lorde cabafos ves
 combes fegons costa p em
 com qre donar y el fer de
 mania Jamme dezpla fer
 a p d de jmy any no d
 L12 vnyse

101

mojan l'res p're rabuta
 igaq nes picon arqanista
 don fesan de anier rebut
 de bosantres t mosen bernat
 palon e mosen igoan aler
 foz obres de la fen p l
 dit p l son per las man
 gos de lorg e de santan la
 ria e de a finar e per lo
 lantri fat pas lo pre sen
 albara de ma anno gdaq neo
 a p p p de fobre
 1551

e 8 9

101 present mi lloba preferer punere
 arebna fezer En certa carres
 tira terra his lons y lora 3.36.
 carnegues de terra az^o de 29
 carangna valer his lons ditz 17
 101 pm mi gervasi oliba p^{re} preuere arebin
 seny en pe ramada p^{re} p^{re}ter treslin
 res de nou sonedir m^{re} d^{re} v^{re} m^{re} q^{re} son p^{re}
 comeytar de las Adas apofades com
 any. tam noues com velles en la
 y gleria y p^{re} lo ver fas lo p^{re} de ma
 m^{re} a v^{re} m^{re} de dezerembre 1551.

101 nosaltres pe p^{re}azol y lozens viader canoges
 lobres magos de p^{re} zelefia confessam a ver rebu
 dels obres menos singuats fons y son y los capons
 del nadal singuats des fer de ma de lozens
 viader de min di 23 de dezerbre 1551.

Ep e n p^{re}azol canog y obres ff orens viader

101 jobal dixi holi uer tapiser a toros a
 uer rebut de bojal tres son y de
 hobres in barnat palon y joba al
 quer dodze fons ditz 278 y son
 p^{re} lo a debar de hui drap de rai de mat
 lora queta en la parit sobre la
 tanta de la hobre y p^{re} laves y t^{re}
 fas lo p^{re} son de manya a v^{re} m^{re}
 del mes de febrer 1552

101 Jo G^{re} mille p^{re} canes canog
 chany rare ditz sen de barche f^{re} dir
 no fators fons rebu ditz ditz
 fons obres in palon y alquer fons
 lora res fons me p^{re} p^{re} p^{re}
 mer ditz 23 de dezerbre 1551
 lo x ditz p^{re} p^{re} p^{re} p^{re}
 tra de m^{re} p^{re} p^{re} p^{re} p^{re}
 pagoda p^{re} p^{re} p^{re} p^{re}
 la ditz obres fons de ma m^{re}
 lo x ditz de manya mil
 singuats fons fons y des fons

pliment tencez libenter atre d'ee
rebut de d'ofaltes par gobeis m'p ber nat
volon yms joan algea penta quater
sons dy 15 jany 1552 yson y libies v'g y plomes
fins lo present dia fer de ma m'p
@ vny de abrit de luy 1552

101 yopere cathala premiere ves sola dela apella
desanta anlaia son f'as a ver ce but de vo
salties sors obus dela sen de bar selona
ouyit llynes y son p lxxx y son q'ues
dquen calo al tor de sent au laia y son
perlos son frans desent au laia y xl
p mot sanadaia y les autres xl pla
injina den sernat o'ers que son p tot
c lxx group suma de vny llynes y
la d'eytat fas lo present demanja
xvny de abrit 1552

101 en preferre de vny p'ere m'ltel
noy p'ere rano l'ony s'p'uer
m'ltel de vny s'oleby de voffalies
m'ltel de vny p'ere m'ltel joan algea
obus den sont e'lon p'ere libant
au service almonymen fer vema
n'a app de abrit ordy dy # p

101 p'ere m'ltel de vny p'ere m'ltel
bernat polon y son algea son h'obus
y son p'ere m'ltel de vny p'ere m'ltel
y son p'ere m'ltel de vny p'ere m'ltel
del eudery y son p'ere m'ltel de vny p'ere m'ltel
den m'ltel de vny p'ere m'ltel de vny p'ere m'ltel
p'ere m'ltel de vny p'ere m'ltel de vny p'ere m'ltel
m'ltel de vny p'ere m'ltel de vny p'ere m'ltel
y son dy 15 jany 1552 y son p'ere m'ltel
bari corro que son p'ere m'ltel de vny p'ere m'ltel
li gras de la t'oneu y f'usir
y m'ltel y f'usir y son p'ere m'ltel de vny p'ere m'ltel
fer lo p'ere m'ltel de vny p'ere m'ltel de vny p'ere m'ltel
l'ny gorming de de m'ltel
ay 1222

61/ prascun mi luid goruino anrebu
 los crizans del foser de Reuir
 sonq eiq dny y son p leuar las
 pcdras de la plaza qui estavan
 de qnq Rafincier de mi ser
 bancr y plover las lo prascun
 de m m m luid goruino ab
 de fabrer de lay m d 2ny - y dny

(5) Yo soy el fada canonge de barça
que heuims dels gñers obres menors
y mit lous y altres tals me he pagaro
y altre tals de tela p lo altar del
crucifix a xxx. de març de 1553 any 9

1553
10/ Joga spar belltall escola de farta
entàlia arors hauer rebut deus
mo berrnat palou 1900 a l'guera fons
obres de la fons de barcelona i
quies les quals fons les n' fons
se son dites en la capla de sant a
entàlia de l'primer de de confma
fins a 15 de abril 19 que es la n' fons
fons de fons a l' fons de fons a fons
de a 15 de abril no d' 19 ———— 19 H

61

To pere segner prener benehna
 enlo gen d'bar he tebr q' vofal
 net got obet wny pin d' d'w gen
 un dugnar dir ym d' 26 on
 la gupma efem enlo lile de lo
 mo mto de lo pones de lo lo p'ar
 d' d'arow bulalin fer d' ma nyo
 Cccid' dny 20 Lin

Wm d'

1000000000

1000000000

1000000

1000000

perpetua

perpetua

1000000

1000000

15.
Dates decalog y reioles

Jo Gernis palau pages desauda
maria de badalona confes
avosaltres bernaet palou y Joa
alguerpreuery sots obres dela
seu de bon que me fienendo
nata de conyugis v. te tunc y son
per. lxxx corteres y mija
de calç a. de ym. d. s. corton
feta gra dela repa segons lo
compte mossa donat mestre
melo d. ior bonell mestre de
cases sper la veritat feta ferla
gratia volunta m. ior no
saber fermar de ma de m. ior
pere beneo f. ior benefite
en la sena x. ior m. ior v. te x. m. q
any 1551
Pm m. ior parot contra rebelo f. ior
de bertan carrera p. f. ior dos
zenas y n. ior carregas d. arena
que arira das on se f. ior y m. ior
los quals arrebit dels sots obres
foes m. ior barnat palou y f. ior
Alguer y p. la veritat feta lo
pm alhora a p. y vii de may 1551. # p. i. f. ior

19

m'geruasi oliba p'neve fa
 nefinat enla sen arebit madona
 maria casanovas den l'irres del
 set sog y non son p' dos milia
 sis sentes singuata reio las. ar
 singuata sim sous lo miller
 y p' singuata quatre corte
 res de rals. ar: setze dines
 rortera. q' p' tot p'cedita
 suma de den l'irres de per
 sous y non. fet de maria la
 vint y sim de Juny. 1551.

est enq

19

Present m' arebit Onofre alquier arebit
 fenyen en bartra carreres tira torro
 p' catotza dotzenas de arena y de terra
 a tornar amar ados dines la carraça
 suma tot vint unyt sous d'or y p' la
 uritat fas lo present de maria la
 20 vi de Juny 1551.

1 # vi 9

4

4

15

16

17

17

17

17

CTA

CTA

CTM

CTM

157

158

16
2 5
18
4 1

